

نور افشاں

حقیقی نور و تہاجو دنیا میں آکے ہر ایک آدمی کو روشن کرتا ہے

قیمت سیلانیہ پانچ روپے

قیمت سیلانیہ پانچ روپے

قیمت فی پرچہ پانچ روپے

لوویا نہ ۲۶ ستمبر ۱۸۷۸ء

نمبر ۳۹ جلد ۶

ایکوں نے نہ ہند ہند ہو گئے ہیں کہ آتا ہے... جبکہ عجز و وقار

ہو نہ اگل نہ دل و جان سے بھلا کیوں تجھ سے

۲۷ غزل

نور افشاں

مستزاد

میں تصنیف میں جس میں اہل تخلص گل از دوزخ

ترکی و شائستگی

مرقومہ ذیل مضمون انحصار کے ساتھ پانچ روپے

ایا عیسیٰ ہی یہاں جب سے ہمارا آتا... ہنگامہ عالم

ہوئے گل آپ میں اور بے گت ماں ہیں آپ

ترجمہ کیا جا جائے جو دنیا

زیت کا بھگو ہوا جو لو سہارا آتا... کچھ نہیں بتا سکے

بہن گل شاخ و ثمر جسکے گلبان ہیں آپ

برلن کے عہد نامہ پر لاؤ کیلئے فیصلہ کا لاری

کشتی عجز یہاں پہنچی جاتی تھی... گل گشت آ

دام سے کرنے... با بیل شیدا اپنی

کتاب کی کوئی اپنے کلی نظام کو ملکی مخالفت میں پسند نہیں

بہر غم سے ہی ہوا اب کو کٹا رہا... اسکے کتے ہی کام

چھوڑا فلاک بنے خلق میں انسان ہیں آپ

غیر رلاق ہو جائیگی بعد لا اگر نری سلطنت کے برس

نہج گزشتہ کے جبکہ کٹا ہے... سچے کام

کیا ہی غلام ہیں ستار میں رحمان ہیں آپ

مدیرینے وزیر عظم صاحب بہاد کا جو عجز نہیں کہ صحیح کے

خود بخود کے ملا ہے وہ پیارہ آتا... جسکے شوق تھے ہم

بولیا بول میں گدا تیرے در دولت کا

مگر بادی النظر میں مرقومہ ذیل واردات جو ترک کے ایک

پشتہ فیض سچا جو جہاں میں جاری... جیروں اب جیتا

کیا کسی جھگو موجب خودیہ سلطان ہیں آپ

برسے غیر خواہ دوست اور عہد نامہ برلن کے نہایت مد

تشہ اب اس کے جو خود وہ پکارا آتا... ہفتے دو دو

ہم ہر غزل سے عالم میں خبر نہ نکلو

کی کھجور کی جو اسکو پورا وزن نہیں دیکھتی

پر شجر باغ جہاں جھک تھا سہارے پر... بوجہ جو ہر سو

خوب پہچانتے اور سیکھتے قدر دان ہیں آپ

وہ جھک گئے ہیں کہ ترکی سیاہی نشان نہ رہیں جانتے پتھل

جنت اسکی سے مہاسر سبز و بارہ آتا... ہر گز نہ کلام

بجول جاوے لو ہمارا کھڑے کھٹے کوئی

شہزاد کا جو اکابر کے کیا جا رہا ہے... دماغ میں نمایاں ہے

سرگول اسکی حضوری میں کتب ہومر ان... کر کے ہر جہاں

عمر بھر کرتے رہے ہر چہ جو احسان ہیں آپ

ایسا ہی شان جو وہ زینت ارا آتا... کر کے کون قر

کر کے حضرت عیسیٰ کی بھلا کون حضرت

ایسا بھفت ہو

LIBRARY OF THE UNIVERSITY OF TORONTO

PRINTED IN JAPAN

گذشتہ۔ فواد شیر جو وہ سپہ سالار عظیم کی کو اپنی فوج کا بہیم
نقص کی طرح معلوم و گنیا اور انکو خیال گذر کہ اس بارہ میں فوج کو
تعلیم دینا ضروریات میں سے ہے۔ آپ نے باقر پاشا کا نیزہ خشت اہل
کے نام حکم بھیجا کہ کسی واقعہ کار انگریز کے ساتھ مشورہ کر کے
ایک ایسے آدمی کی سفارش کریں جو نشانہ بازی میں معلمی کی
پوری لیاقت رکھتا ہو۔ باقر پاشا نے بوقتیش ایک مشہور
نشاخی ساکن ہائیتھ کی سفارش کی جو فی الحقیقت اس فن
میں بہت ہوشیار تھا بہیم شخص خبر پاتے ہی از خود فواد شیر
کی خدمت میں حاضر ہوا اور دیر تک اس فن میں گفتگو کرتا
رہا۔ سپہ سالار عظیم انکی تقریر سے نہایت محظوظ ہوئے
اور انکی پیش کردہ تدبیر تعلیم سے سمجھ گئے کہ بیشک یہ شخص
اس ہنر میں استاد ہو اور اگر سطلو و عہدہ پر سر فرما دیا جائے
تو ضرور اپنا فرض اپنے افسروں کے اہمندان کے لایق
ادار کرے گا بہیم سوچ کر فی الفور حقیر پاشا کو حکم دیا کہ ب فوجی
افسران متعین فواح قسطنطنیہ کے نام باین ضمون جگمناے
بھیج دے کہ ب سے اول وہی اپنے اپنے لشکروں کو اس
نشاخی کی معرفت تعلیم دلا دیں اور تعلیم کے متعلق جو ضروریات
ہوں اسکو بہیم پوچھا دے جائیں۔ جو ضروریات تعلیمی
اس نشاخی نے لب لباب میں چنداں بڑی نہ تھیں۔ اول۔
صرف ایک ایک آہ تھا جگانام اسے عمل رنج ہے۔ دوم بہیم کہ ہر
ایک کمپنی کا ایک ایک لایق اور نیزہ نیم سار جنت منتخب کی
جاوے اور انکی جماعت ایک مقررہ وقت پر اس سے تعلیم
پانے کے لئے حاضر ہو کرے تاکہ وہ سار جنت بعد شمس
اپنی اپنی کمپنی کو جا کر سکھلا دیں۔ سوم۔ سلج خانہ کے چند
ڈیرے بہیم پوچھے جائیں جنہیں بارود گولی وغیرہ
موجود ہو سکی۔ غرض بہیم نشاخی پہلے جب حکم اعلیٰ جرنیل
باقر پاشا کی خدمت میں حاضر ہوا جرنیل جب نے اس کی
اعمال شکر نہایت خوشی ظاہر فرمائی اور بڑی مہربانی سے

پیش آئے اور فی الفور اپنے عملہ کے افسروں کے نام
تاکید کی حکم لکھوا دیا کہ اسے فرمان سپہ سالار عظیم کی پوری
پوری تعمیل کی جاوے۔ اب جو شخص انگریزی لشکر کے قوانین
سے آگاہ ہو بخوبی سمجھ سکتا ہے کہ جب کسی معاملہ میں ایک دفعہ
کمانڈر انچیف کا حکم صادر ہو چکا تو پھر کیا مجال یا تحت لشکر
میں کسی تعمیل نہ ہو گا یا وہ کام ہو ہی گیا لیکن اگر کسی سپاہ
کا دستہ کچھ اور ہی ہو یہاں اسے حاکم کا حکم ہو گیا مگر انگریزوں
نے جبکہ کام حکم لکھنا اور اسکی تعمیل کرنا تھا کچھ پرواہ نہ
کی بلکہ ہمارے ناظرین اخبار بہیم بات شکر ہنسنے لگے کہ جب
اس فرمان کی عدم تعمیل کی تحقیقات ہوئی تو جرنیلوں نے
جواب دیا کہ ہم لوگ نشی نہ تھے کہ آپ ہی حکم لکھتے اور آپ
ہی تعمیل کرتے۔ غرض جب متعینہ معلوم ہو کہ اس طرح کی امداد
سے مایوسی نظر آئی تو وہ پھر سپہ سالار کی اطلاع خدمت
میں واپس گیا اور سب سرگزشت من و عن بیان کی سپہ
سالار صاحب آج کل کہہ کر خاموش ہو گئے اور آخر معاملہ
جوں کا توں ہی رہ گیا۔

وہی صاحب جو خبر مذکورہ بالا کا خبر ہو کسی قدر
تجربہ حاصل کر چکے بعد ترکیوں کی نسبت یوں تحریر کرتا ہے کہ
ترکی افسر جو عمر رسیدہ ہیں نہایت دوست پرور مگر خود پسند
مغرور اور غرور طلب ہیں اور ساتھ ہی ساتھ پرلے درجہ کے
سست الوجود اور ڈھمٹ۔ اگر کوئی شخص انکے پیشہ کی نئی
اور عمدہ بات انکو سکھانا چاہے تو مطلق سیکھتا نہیں چاہتے
اور نہ اپنی کارروائی کے کسی نقص کی اصلاح انکو منظور غرض
شائستگی کو اپنے نزدیک نہ نہیں دیتے اور جب یورپیوں
انکو ٹھٹھوں میں اور اتارے ہیں تو وہ کہہ دیتے ہیں کہ جیسا وہ
لوگ بلکہ سمجھتے ہیں بھنے دو ہمارا کیا نقصان۔ بلکہ بکس کے
وہ اپنی سستی پناہاں میں محنت کرنا کہیں نہ سمجھتے ہیں بیکار بیٹھ

رہنا آہستہ چلنا تو ہونوئی یا حقہ کشی کے شغل کو اپنی زندگی
کا بڑا اور ضروری کام تصور کرتے ہیں۔

ان کے جوان افسر گو بوڑھوں کی طرح
غرر طلب نہیں مگر اس بات کی وہ بھی پرواہ نہیں
کرتے کہ ہمارے ملک میں انصاف کی عدالتیں قائم ہوں
بلکہ ایسی عدالتوں کے نام ہونے میں خوش ہیں۔ اہل
بیجا کی جہانگیر عدوتیں نکالنے میں فخر سمجھتے ہیں
اور مقروض رہنے کو غرر قرار دیتے ہیں۔ جو لوگ
ملک کے منتظر ہیں وہ کچھ بھی خیال نہیں کرتے کہ ملکی
دولت بڑھانے کی سبیلین نکالیں بلکہ جب کوئی یورپین
افسر اس معاملہ میں ان سے گفتگو کرتا ہے تو وہ ہنسنے مار کر
ہنس دیتے ہیں۔ حضرت سلطان نے جو برلن کے عہد
نامہ میں اقرار کر لیا ہے کہ ملکی نظام میں اصلاح اور ملکی سودی
اور بھلائی میں کوشش کی جاوے گی تو وہ لوگ اس فقرہ کے
سے بہیم بھکر خالیف ہیں کہ انگریز لوگ رفتہ رفتہ ملک میں
اقتدار دست اندازی کر لینے کہ ہمارے لئے یہاں رہنا
محال ہو جائیگا حالانکہ انہیں دنوں بوڑھے افسروں کو
مغزوں کر کے لئے ایک عہدے انہیں میں سے جوائنکو دیئے
گئے ہیں تاہم انکے دلوں سے بہیم خوف زائل نہیں ہوتا کہ کسی
دنکو انگریز لوگ ضرور اپنے نوجوانکو انہیں عہد و سپہ بھر کر لینگے
اس واسطے وہ لوگ انگریزوں پر تنگ کی نظر سے دیکھتے ہیں اور انکا
ترکی میں اگر ملکی نظام میں درست انداز ہونا چوری یا اتفاقی
سے کم نہیں سمجھتے۔ پس جب بہیم حال ہو تو کون کہہ سکتا ہے
کہ روم میں خواہ وہ فرنگستانی یا ایشیائی بھی کیوں نہ ہو
شائستگی اور تہذیب کا از خود پھیلنا ممکن یا آسان ہے
اور اسوجہ سے لارڈ میکنس فیلڈ کے خیال کو لوگ شائبہ
تصور کرتے ہیں۔

تفہیم تورات و نبیل کی پیشین گوئیوں کی پوری موافقت اور دنیا کی شروع مسیح کی قربانی نجات کا اکیلا وسیلہ ہے

جس سے مراد یہی ہو کہ اگرچہ انسان گناہ اور موت اور دوزخ کی بلا میں گرفتار ہونے سے ابلیس اور شیطان کا قیدی ہو گیا ہے تو بھی مسیح بیشمار گنہگاروں کو ان دونوں کے پنجے سے چھٹکارا دیکر پوری سلامتی کے ساتھ خدا کی حضوری میں پہنچانے سے ان زور آوروں کے ساتھ لوٹ بابت لیکھا۔

مسیح کی بابت کتب موسویہ اور چھوٹے اور کتاب اشعیا کی پیشین گوئیوں کا بیان اتنا مفصل کر کے تورات کی اکثر دلکش پیشین گوئیوں سے درگزر کرنا ضرور ہو گا۔ اسلئے جن جن نبیوں کی نہایت بھاری پیشین گوئیاں باقی رہ گئی ہیں ان میں سے چند کا ذکر بطور مثال یہاں کر کے ہم تورات سے اپنی دلیل ختم کریں گے۔ کتاب یرمیا کے باب ۲۳ کی آیت ۵ میں یوں لکھا ہے کہ (دیکھو وہ دن آتے ہیں خداوند کہتا ہے کہ میں داؤد کے لئے صداقت کی ایک شاخ نکالوں گا اور ایک بادشاہ بادشاہی کرے گا اور قبائل ہونگا اور عدالت اور صداقت زمین پر کرے گا۔ اسکے دنوں میں یہودہ نجات پائے گا اور اسرائیل سلامتی سے سکونت کرے گا اور اسکا نام یہ رہے گا جیسا کہ خداوند ہماری صداقت) یہودہ پیشین گوئی ان پانچ باتوں کو بتلاتی ہے پہلے مسیح کی الوہیت۔ دوسرے اسکا جسم ہونا۔ تیسرے وہ آپ اپنے لوگوں کی صداقت کی خاطر ہے۔ چوتھے اسکی صداقت سے

سے لوگ نجات پائیں گے۔ پانچویں وہ تمام دنیا پر غالب آویگا۔ پہلے یہودہ کہہ کر اسکا نام یہودہ رکھا جائیگا خداوند ہماری صداقت) مسیح کی الوہیت کو خوب ثابت کرنا کیونکہ وہ لفظ جو ترجمہ ہو کر خداوند لکھا گیا ہے جو اصل عبرانی زبان میں اللہ تعالیٰ ہے۔ دوسرے یہودہ کہہ کر (داؤد کے لئے صداقت کی ایک شاخ نکالوں گا) مسیح کے جسم ہونے پر صاف گواہی دیتا کیونکہ خدا نے داؤد پر مہربان ہو کر وعدہ کیا تھا کہ اسکی نسل میں مسیح ظاہر ہو گا۔ پس داؤد کی وفات کے کئی سو برس پہلے یرمیاہ نبی اس پیشین گوئی میں خدا کے وعدہ کو تازہ کر کے کہتا ہے کہ دیکھو وہ دن آئے ہیں خداوند کہتا ہے کہ میں داؤد کے لئے صداقت کی ایک شاخ نکالوں گا یعنی ایک بادشاہ پیدا کر دوں گا۔ پس ظاہر ہے کہ ایسے الفاظ صرف مسیح کے جسم ہونے سے نسبت رکھ سکتے ہیں۔ تیسرے یہودہ الفاظ کہ (خداوند ہماری صداقت) محمدی ناظرین کو مسیحی مذہب کا بڑا مسئلہ بتاتے ہیں۔ چنانچہ خدا کا بیٹا آپ شریعت کا خاتمہ اور مہر گناہ کے لئے جو عزت بخش کفارہ لازم تھا اسکو ادا کر کے پوری صداقت کے ساتھ خدا کی عدالت کو کامل کر چکا ہے۔ پس آدم کی اولاد صرف اسی کی صحت کے وسیلہ خدا کی رحمت حاصل کر کے بہشت کے حقدار ہو جا رہے ہیں۔ اس سبب مسیحی مذہب نے اپنی خاص نیکی پر بھر دیا کہ اسکی دل اور جانے مسیح پر ایمان لانے سے گناہوں کی معافی اور خدا کی مہربانی اور عیشہ کی زندگی حاصل کرتے ہیں۔ پس اگر ہم

اگرچہ حقیقت نبیل کی دوسری تہیم کے موافق دکھائی جاوے تو اسکا بیان یوں ہو گا کہ جب تک نبیوں کی یہی باتیں نہ ہو کر تو کرنا اور دل و جان سے مسیح کی پراہمان لائے تو خدا اسکا ایمان کو اسکے واسطے لگائے گا۔ اسکی مراد یہ ہے کہ خدا مسیح کی نیکی کے سبب نہیں ایماندار کو راست باز ٹھہراتا ہے۔ (دوسروں کا باب تم تامل) +

بطور امتحانہ کے کہیں تو یہودہ کہہ سکتے کہ وہ مسیح کی صداقت سے آراستہ کئے گئے ہیں۔ ارباب کے موافق روح القدس برمیانی کے وسیلہ مسیح کے حق میں لائق خطاب ٹھہرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ ہماری صداقت ہے۔ چوتھے یہودہ کہہ کر (اسکے دنوں میں یہودہ نجات پائے گا اور اسرائیل سلامتی میں سکونت کرے گا) بتلاتا ہے کہ مسیح اپنی صداقت سے شریعت کو عزت بخش کفارہ پہنچا کر ہر ایک شخص کو جو دل اور جان سے اس پر ایمان لائے گا راستہ باز ٹھہر کر نجات اور سلامتی بخشے گا۔ جیسا کہ نبیل میں لکھا ہے کہ (جو کوئی اس پر ایمان لائے گا وہ نجات پائے گا بلکہ حیات ابدی پاوے گا۔) پانچویں یہودہ کہہ کر (ایک بادشاہ بادشاہی کرے گا اور اقبال ہو گا اور عدالت اور صداقت زمین پر کرے گا) خوب ثابت کرتا ہے کہ اللہ تعالیٰ مسیح کی روحانی سلطنت کے سارے مخالفوں پر غالب کرے گا اسکی حقیقت اور بادشاہت کو دنیا کی حدوں تک پھیلا دے گا۔

نبیوں کی کتابوں کی دوسری پیشین گوئی جو ہم یہاں لکھتے ہیں جو نہایت لحاظ کرنے کے لائق ہے۔ کیونکہ اگرچہ وہ اگلی پیشین گوئیوں کی ساری حقیقتوں کے بالکل متفق ہے تو بھی اسے اس میں ایک خاص بات زیادہ ہے کہ مسیح کے صلیب پر کھینچے جائے گا مگر وقت بتلاتی ہے چنانچہ کتاب دانیال کے باب ۹ کی آیت ۲۴ میں یوں مذکور ہے کہ (تیرہ تیرے لوگوں پر اور تیرے شہر مقدس پر شرارت نہ کرنے کو اور غلطیوں پر رحم کرنے کو اور گناہ کا کفارہ کرے گا اور صداقت ابدی پہنچائے گا اور رویت اور انبیاء کا ختم کرے گا اور قدوس المقدوسین کا مسیح کرنے کو مبین کئے گئے ہیں۔ باقی آئندہ

+ یعنی مسیح کی لفظ مسیح سے مراد یہی ہے جسے مسیح کہا گیا۔

منقولات

بقیہ مضمون عہد نامہ برلن

شرط - ۵۴ - جو کام ان نقصانات اور موانعات کے دور کرنے کے لئے کیا جاوے گا جو بوجہ آہنی جھلک کے ہیں اور جن کاموں سے جہاز نہ جاسکے یہ کام اسٹریٹنگری کے سپرد ہوں اور وہ ریاستیں جسکے تعلق ملک ریخت و مریت اس دریا کی طرف بہر صورت مدد کریں گے تاکہ یہ کام پورے ہوں اور جو ریاستیں شرط ششم عہد نامہ لندن ۱۳ مایچ ۱۸۶۵ء میں جہاز کا تعلق دربارہ مجاز عاریت کس جاری کرنے کے اور ان کا سونے پورا کرنے کے ہوا تھا مجازاً اور اختیار اسٹریٹنگری کو ہے۔

شرط - ۵۵ - گورنمنٹ ترکی اس امر کا وعدہ کرتی ہے کہ کامل طور سے جزیرہ گریت میں وہاں کے قانون ششم کا برتاؤ کریں گے اور بعد مناسب ترمیم ایکٹ مذکور کے جو ضروری سمجھی جاوے گی ویسے ہی مناسب قانون جھلک بجا حاجت ہو اور دیگر حصہ ترکی واقع یورپ میں قرین مصلحت میں عمل میں آئیں گے جسکے لئے کوئی خاص بندوبست اس عہد نامہ میں نہیں ہوا اور گورنمنٹ ترکی ایک خاص کمیشن مقرر کرے گی اس میں اس مقام کے لوگ زیادہ ہوں گے جہاں کے لئے قانون بنایا جاوے گا اور ہر جگہ کے مخصوص قانون وضع ہوں گے۔ جو قانون بعد اس کے دیکھا دس کے بنایا جاوے گا وہ واسطے منظور ہی گورنمنٹ ترکی کے بھیجا جاوے گا اور گورنمنٹ ترکی قبل از عمل میں لانے اس قانون

کے یورپین کمیشن سے جو مشرقی رومیلیا کے انتظام کے لئے ہو سکی رائے لی گئی ہے۔

شرط - ۵۶ - اگر وہ اقرار نامہ جس کا تعلق سرحد سے ہو اور ضمنی عہد نامہ نمبر ۱۳ جو گورنمنٹ ترکی سلطنت یونان سے ہوا ہو وہ پورا نہ ہو گا تو شاہان یورپ گورنمنٹ عثمانیہ اور یونان کو مدد دیں گے۔

شرط - ۵۷ - گورنمنٹ ترکی نے اپنی ضماندی تھاہر کی کہ خاص مذہبی آزادی قائم رکھیں گے اور اس آزادی کو وسعت دینگے شاہان عظیم الشان نے جو باہمی اقرار کر رہے ہیں انہوں نے اس وعدہ پر خیال رجوع کیا ہے کہ ترکی نے خود ہی اقرار کیا ہے کہ ہر ایک حصہ عثمانیہ سلطنت میں مذہبی تفاوت کی کوئی وجہ نہ قرار دیا جاوے گی جس سے کوئی حقدور رکھا جاوے یا ناقابل ہو اور رسول اور پولیٹیکل استحقاق اسکو نہ ملیں بائیس کاری ملازمی اور افسری اور اخراج سے محروم رہے اور جملہ پیشہ و حرفت سے باز رکھا جاوے ہر مقام میں بلا تفریق مذہب و ملت و قومیت کے ہر ایک عدالت میں شہادت کے لئے ہر شخص حاضر ہو سکے گا اور علانیہ سب لوگ اپنے مذہبی مراسم اور گریگے اور کامل آزادی پر بیگی اور کوئی رختہ اندازی ملتوں کے قائم ہونے یا مختلف مذاہب کے لوگوں میں یا ان کے تعلقات قائم رہنے میں نہ کے رہنماؤں سے نہ ہو گی نہ مذہبی نہ سماجی نہ مذہبی نہ ملکیوں کے اور قوموں کے جو یورپ اور ایشیا اور ترکی میں آئیں گے ان کے ساتھ رعایت اور استحقاق کے برتاؤ مساوی ہوں گے سرکاری محافظت کا مجاز سفیروں اور کانسول کے ایجنٹوں کو جو شاہوں کی طرف سے ہیں دربارہ اشخاص مذکور بالا کے دیگیا ہے ان کے مسجدوں اور خیرات خانوں وغیرہ میں بھی محافظت کا اختیار دیا گیا ہے۔

اور ان لوگوں کی محافظت سپرد ہو جیت المقدس وغیرہ میں رہتے ہیں جو اختیارات فرانس کو دے گئے ہیں انکی خاص حفاظت کی گئی کیونکہ یہ بات بخوبی سمجھی گئی ہے کہ دربارہ مقامات متبرک کے خاموشی برتی جاوے گی انکی کس طرح کا اثر نہیں پڑیگا جو معاہدہ کوہ امتحوس میں ہیں خواہ وہ کسی قوم اور فرقہ اور طریقہ کے ہوں اپنے مقبوضات پر قابض رہیں گے اور جو رعایتیں قدیم سے ان کے ساتھ تھیں بجائے خود قائم رہیں گی حکومت عثمانیہ کسی امر کے اختیارات اور مجاز حاصل رہیں گے۔

شرط - ۵۸ - مشرقی رومیلیا کی سرحد شمالی اور شمالی مشرقی جانب بلغیریا سے بحر اسود سے سرحد دیکھ کر تھل دگ تنگ ہی قریب اس کے مواضع مذکورہ کوئی اسلام کوئی - ایڈوسک - کلیپ سڈولک - وہاں سے میدان ولی ملک کاٹے ہوئے جنوبی جانب یہ سرحد بلینی اور کم ملک کے گذری ہو اور شمالی جانب ہڈری بیمل کے ہی گزر گزرنے والے ولی ملک کے ریلوے کلومیٹر سنگا سے بڑھ کر یہ سرحد قطعہ کوہ پرگر سے اور وہ ایک ایسے مقام پر ہے جو درمیان تنگ ملک اور ایڈوسک کے واقع ہو اور کرنا بد بلکن اور بوسنیا بلکن اور کرنا بلکن ہوتے ہوئے شمالی کولن کو گئی ہے اور وہ نیو کاؤنگ چلی گئی ہے وہاں سے برابر سلسلہ کوہ رہانڈ بلکن کو گئی ہے اور برابر قلعہ کوہ روسیہ کا تنگ چلی گئی ہے اس مقام سے مغربی سرحد رومیلیا کی قلعہ کوہ بلکن سے نیچے آتری ہے اور جنوبی جانب مواضع پر نوپ اور دوسری کے گئی ہے ان میں سے ایک موضع مشرقی رومیلیا کے پاس رہا اور دوسرا بلغیریا کو ملا ہے اور یہ سرحد تو زولو ویر دریا تک اسی طرح چلی گئی ہے اور دریا کے کنارہ کنارہ اس مقام تک چلی گئی جہاں پر یہ

دریا پونہ لیک کا مین ملا ہے پھر اس دریا کے برابر گئی ہے اور
 مقطع دریا سے سمود سکود بریں ہی چکر قریب موضع تری
 لیو دین کے ہوا و مشرقی رو میلہ کو چھوڑ دیا ہے ایک
 دورہ دو کلوتر پر جہاں دریا ملا ہے پھر آگے بڑھی
 اور درمیان سمود سکود براور دریا کے کینیکا گزری
 اور کنارہ کنارہ دریا ہوتی ہوئی گئی اور جنوبی مغربی
 جانب و جنگ پر گھومی ہے اور وہاں سے سیدھی اُس
 مقام تک گئی ہے جہاں آشریا کے نقشہ میں ۵۷۰
 نمبر ہے

یہاں سے سرحد خاص میدھی راہ اور دریا سے
 اچان دیر کے ہوتی ہوئی گئی ہے اور درمیان بوگدینا اور
 کرو لاس کے گزری ہے اور اُس مقام پر گزرتی ہے جہاں سے
 دریا اسکا اور مرثرز درمیان کمری اور جدی لاس کے
 جدا ہوئے ہیں پس سطح پہاڑ لٹیا اور سوگنلا تک چلی
 گئی ہے اور وہاں سے سنا نکانک اور جنگ صوفیہ سے
 جاکر شریک ہو گئی اور یہاں پر سو ری تانس اور قزل شیب
 میں گزری یہاں سے جنوبی مشرقی جانب گئی ہے اور
 جنوبی جانب قلمائے کوہ دسپٹو داغ کر نہو کے پہاڑوں
 کی طرف گزری ہے یہ وہ مقام ہے جہاں سے سرحد عہد
 نامہ میں ہیفنو کی شروع ہوئی تھی یعنی سلسلہ کوہ کارلکین
 اور کوہ باغی داغ اور شچک اور شش پلہ اور کاراکولاس
 اور شکر کے پہاڑ یہاں سے سیدھے جنوبی مشرقی جانب
 دریا سے ادا کو گئی ہے اور کنارہ دریا سے ہوتی تھلوک
 تک پہونچی اور اُس مقام کے قریب جہاں موضع ادا کالی
 ہے گزری ہے موضع ادا کالی ٹرکی کے حدود میں ہے اس مقام
 سے سرحد جنوبی پہاڑوں بستپ داغ کو گئی ہے اور پہاڑوں
 پر ہوتی ہوئی مرثرز کو گئی ہے جہاں پر سے سرحد اتریں ہو رہ
 پانچ کلوتر بل عطف پاشا سے جو اسکے بعد شمالی جانب

درمیان ڈمرنلی اور چھوٹی شاخون مرثرز کے مقام خود
 ویرنیک کو گئی ہے یہاں سے مشرقی جانب سکر ستریک
 کو گئی ہے اور پھر میدان تند جاتی کر کے بیکر نیند کو گئی
 ہے جو اُس نے شمالی جانب چھوڑا ہے پھر بیکر نیند سے
 یہہ سرحد گھومی ہے شاخ دریا کے تند جاکو شمالی جانب
 اور مرثرز کو جنوبی جانب چھوڑ کر کسب لارنگ گئی ہے جو کہ
 قبضہ مشرقی رو میلہ میں رہا اور جنوبی جانب المانی
 کے درمیان مرثرز کے گزری ہے جو جنوبی جانب ہوا
 مختلف جھیلیں بحر اسود کے درمیان مواضعات بلوینا
 اور اٹلی کے ہیں پھر اسکے بعد شمالی جانب کزنلک اور
 دوسنا کے گئی ہے اور زووک پہاڑوں پر پہونچی ہے
 پھر اگر بحر اسود میں اُن دونوں دریاؤں کے درمیان
 خکاؤ کر ہوا ہے مل گئی ہے

شرط ۵۴ - گورنٹ ٹرکی گورنٹ روس کو الٹیا
 کو چک میں اردہان فرض اور بندر باطوم دتی ہے سو
 اُن اضلاع کے جو درمیان قدیم سرحد روس کے ہیں
 خکاؤ ذیل میں ذکر ہے یعنی جدید سرحد جو بحر اسود سے
 شروع ہوئی اُس سرحد کے مطابق ہے جو عہد نامہ
 سین اسٹیفنو میں تھی اور شمالی جانب خرد اور جنوبی
 جانب ارنون کے گئی ہے اور براہ راست دریا کے چوک
 کو گئی اور اس سے اتر کر مشرقی جانب اش چن کے گزری
 اور جنوبی جانب سیدھی چلی گئی ہے اور روسی سرحد سے
 بغلیہ ہوئی جکاؤ کر عہد نامہ سین اسٹیفنو میں تھا یہ جنوبی
 جانب نریان کے ہے اس سے شہر اولٹی روس کو ملا ہے
 اس مقام سے جو نریان کے مشرقی جانب سرحد گھومی
 ہے اور نیزنیک ہو کر گزری ہے جو روس کو ملا ہے اور وہاں
 سے آگے پنک چکی کو پھر اُس دریا کے کنارہ کنارہ روس
 تک گئی ہے پھر جنوبی جانب گھومی ہے بر دوس اور بنی

کوئی روس کو ملا ہے ایک مقام سے جو مغربی جانب موضع
 کرادگن ہے سرحد طرف جگر ڈگو گئی ہے اور براہ راست قلعہ کوہ
 کا سا داغ سے گزری ہے اور کنارہ شاخوں اراکس کے
 شمالی جانب اور کنارہ شاخ مزاو سو کے جنوبی جانب
 پہونچی ہے جہاں پر پرائی سرحد روس کی ہے

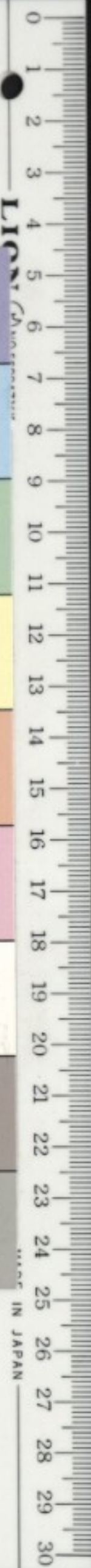
شرط ۶۰ - خسرو عالیجانب شہنشاہ روس نے
 طامہ کیا کہ انکا ارادہ ہے کہ خاص بعض تجارت کے بندگ
 باطوم کو آزاد کرینگے

شرط ۶۱ - میدان السگرد اور قصبہ بایزید بموجب
 شرط ۱۹ - عہد نامہ سین اسٹیفنو کے روس کو دیا گیا
 تھا وہ ٹرکی کو واپس دیا گورنٹ ٹرکی ایران کو
 قصبہ اور اضلاع خورومی ہے جسکا انگلستان اور روس
 کی کمیشن نے قرار دیا اور جو زہ حد درمیان ٹرکی اور
 ایران کے قرار دی گئی ہے

شرط ۶۲ - گورنٹ ٹرکی وعدہ کرتی ہے کہ بلاتخیر
 ہم وعدہ انتظام کریں گے اور بموجب حاجت ہر ایک کے
 اُن صوبوں میں جہاں زمین کے لوگ رہتے ہیں جملہ
 برائیوں کو دور کریں گے اور اپنے ذمہ حفاظت اُن مقامات
 کی سرکشیاں اور کردوں سے ملتے ہیں اور سالانہ جو
 کارروائی بنرض اسکے کر گئی اسکی اطلاع شاہان عظیم کو
 دیگی جو براہ نگرانی کریں گے کہ یہ سب باتیں پوری ہوتی
 ہیں

شرط ۶۳ - عہد نامہ سین سورخہ ۳۰ مارچ ۱۸۷۸ء
 اور عہد نامہ لندن ۱۳ مارچ ۱۸۷۸ء انکا پورا اثر باقی رہا
 دربارہ اُن دفعات کے جنہیں اُن شرطوں سے کمی یا
 ترمیم نہیں لازم آئی

شرط ۶۴ - اس عہد نامہ حال کی منظوری
 ہوگی اور بعد منظوری کے تین ہفتہ میں یا جلد راجلہ



مکمل ہو جاوے گا بطور شاہدوں کے سفیران
مفصلہ ذیل نے اپنے العبد کے اور اپنی مہر میں اور سکھ
اُس پر ثبت کئے۔ فقط

مقام برلن مورخہ ۱۳ جولائی ۱۸۶۷ء

دستخط۔ ون ہمارک۔ دستخط ون بلو۔
دستخط۔ ہونیہو۔ دستخط۔ اینڈریسی
دستخط۔ کراٹلی۔ دستخط۔ ہیری۔
دستخط۔ وینڈنگٹن۔ دستخط۔ سینٹ ولیر۔
دستخط۔ ڈیپرز۔ دستخط۔ بکینس فیلڈ۔
دستخط۔ سالبری۔ دستخط۔ اوڈرسل۔
دستخط۔ کورٹی۔ دستخط۔ لانی۔
دستخط۔ گارچکان۔ دستخط۔ شوپلاف۔
دستخط۔ ڈی اوبرن۔ دستخط۔ کاراتھوڈوری
دستخط۔ محمد علی۔ دستخط۔ سعد اللہ۔

تصدیق کی گئی کہ موافق اصل کے ہے۔
دستخط۔ روڈولف (سوئی)

مراسلات

بقیہ خدا کی وحدانیت کی تلیث

اول ہکو اُسید نہیں کرنی چاہئے کہ خدا کی ساری
صفات ساری عجائبات خدا کے ذات اور افعال کی نسبت
ہم کو حاصل ہو خدا تو بحد ہی اُسکی ذات ہی عید ہے اس لئے
اُس کی صفات ہی عید و بیشمار ہیں کیونکہ ہم اُسید کر سکتے
ہیں کہ بیشمار صفات کا ذکر ہاویں صرف دس صفات
ہیں ظاہر کی گئی ہیں جسے ہمارا خاص تعلق ہے اور جنہیں ہماری
بہتری و موتوں پر ہکو چاہئے کہ انکو نظر غور سے ملاحظہ

کریں یعنی باتیں ہماری خدا کے نزدیک ہیں لیکن مکثوت
ہماری اور ہماری اولاد کے لئے ہمیشہ تک امتداد کے
باب کی ۲۵ اسواسطے بائبل کی مطالعہ میں ہم بہت سی
باتیں خدا کی ذات اور صفات کی بابت دیکھتے ہیں جو
ہماری فہم میں آجاتی ہیں اور بہت سی باتوں کا صرف
ذکر ہے اور تفسیر نہیں ہے جو ہم پوری طرح نہیں سمجھتے
اسواسطے مناسب نہیں کہ ہم ٹھوکر کھاویں بائبل کے
بھید و لہ اور ان باتوں کے قبول کرنے سے جو ہم پوری
طرح سمجھتے ہیں۔

دوسرا جو کہ خدا کی بابت بائبل میں مذکور ہوا وہ مکثوت
الہام نہیں ہوا بلکہ رفتہ رفتہ ظاہر ہوا جیسا متی آیا
اور انسان کی حاجت کے لئے خدا نے مناسب جانا
بہت ایک بائبل کے الہام کی خاص خاصیت ہے مثلاً
دنیا میں گناہ کے داخل ہونے کے وقت نجات دہندہ
کی آمد کی بشارت دی گئی تھی لیکن خدا کی مرضی ایسی
ہوئی کہ چار ہزار برس تک وہ نہ آیا اس عرصہ میں خدا نے
انسان کو نجات دہندہ سے ناواقف نہیں رکھا بلکہ
روز بروز نبوت اور کفارہ کے وسیلہ سے اُسکی خبر اور
پہچان لوگوں میں زیادہ ہوئی گئی اسی طرح خدا کی
ذات کا الہام بھی بہت بہت انسان پر ظاہر ہوا کہ خدا
ایک اور صرف ایک ہی ہے اور زندہ خدا ہے ہم شروع
تورات میں پڑھتے ہیں اور عہد عتیق اور عہد جدید کی
ساری کتابوں میں دیکھتے ہیں لیکن اس الہی وحدانیت
میں تلیث کے تین اقنوم میں ہم پوری روشنی کے ساتھ
ہم بائبل کی آخری کتاب یعنی عہد جدید میں جس میں مسیح
کی آمد کی بابت بیان ہے پلے میں تلیث کا علم اس کے
پیشتر ضرور نہیں تھا کیونکہ مسیح کی انجیل اس وقت تک قائم
نہیں ہوئی تھی خدا کے لوگ اُسکے نزدیک کفارہ کے دینے

سے پوچھتے تھے جو کہ آنے والے نجات دہندہ کی بابت
اشارہ کرتی تھی لیکن ان سے اُسکی خاصیت کی نسبت کچھ
ظاہر نہیں ہوا تھا عہد عتیق میں بھی جابجا نشان اور
اشارے تلیث کی بابت پائے جاتے ہیں جسکا بیان میں
آئندہ کرونگان نشانوں اور اشاروں سے صاف
معلوم دیتا ہوں کہ عہد جدید میں خدا کی ذات کی تعلیم
نہیں ہے بلکہ وہی پورانی تعلیم جو عہد عتیق میں ملتی ہے صرف
اتفاق ہے کہ عہد جدید میں زیادہ روشنی سے منور ہے
تاکہ ہم خدا کا بندوبست نجات کے معاملہ میں جو بھی سمجھیں
بائبل کی تعلیم اس سلسلہ پر عین سورج کی مانند ہے جو پوچھنے
کے وقت دھیمی روشنی کے ساتھ چمکتا ہے لیکن رفتہ
رفتہ دوپہر کی تیزی کے ساتھ جلوہ گر ہوا کرتا ہے اسواسطے
کہ خدا کی ذات واحد ہی اور اُس وحدانیت میں تلیث
ہی ہمہ دونوں خصوصیت اُسکی ذات کے عہد عتیق
اور عہد جدید میں آشکارا ہے لیکن کیا اس روشنی کے
ساتھ نہیں عہد عتیق میں خدا کی وحدانیت کا ظہور
زیادہ ہے ساتھ تلیث کے چمکارہ کے اور عہد جدید
میں تلیث پوری روشنی سے چمکتی ہے ساتھ وحدانیت
کے بہت تدریج مکاشفات مطابق ہماری حاجت کے
الہی دانائی اور بندوبست کا نتیجہ ہے سلسلہ تلیث
میری نظر میں نہایت بیش قیمت اور پاک ہے میں اسکا
تذکرہ ہنس اور شکر کرنے والوں کے سامنے کبھی
نہ کرونگا قدیم زمانہ میں یونان روم اور ہندوؤں کے
درمیان مذہب کے چھندوں کو عوام پر ظاہر نہیں
کرتے تھے بلکہ صرف انہیں لوگوں پر بہت دن پیشتر مذہب
کی تعلیم پائے ہوئے تھے اور اُسکی عزت اور ادب کرتے
تھے۔ باقی آئندہ

اخبارات ملکی و ولایتی

کابل نواب غلام حسین خان، اندر کابل میں پہنچ گئے۔ راستہ اور کابل میں ان کی تواضع و تکریم بخوبی لگتی تھی۔ ۱۲ گورنر خیرل کاندھلہ امیر صاحب کو دیا گیا اور امیر نے میرٹھ کو جواب دیکر بھیجا۔ بمقام علی سید میر آخر صاحب کا انتظار ہے۔ کابل میں شہر کے ممبران پشاور میں چلنے کے منتظر بیٹھے ہیں۔

برما میں پانی کی کچاڑی۔ مینا لوگ پر دم ٹھہریں بارش کی نہایت ضرورت ہے اور زراعت بھی بہت بُری حالت میں ہے۔ رنگون اور کباب میں خاطر خواہ بارش ہوئی۔ مسٹر جسٹس بار کی جج ہائی کورٹ کلکتہ ملازمت سے علیحدہ ہو کر ولایت تشریف لے جاتے ہیں۔

مدیر سہہ کالج کلکتہ میں سرگوبھائی ڈاکٹر بلوکیں مرحوم کے مقرر ہوئے ہیں۔

سیرٹھ گڈرے ہفتہ علاقہ میرٹھ میں کثرت سے بارش ہوئی۔ دریائے جمنا لہنیانی پر تھا۔

مدحت پاشا کو جزیرہ کریش میں رہنے کی اجازت ملگئی ہے۔

الور سے فخط زدہ لوگ ریوڑی میں لگے ہیں۔

جزیرہ سایہ پرس سے ایک خبر تار برقی مورخہ ۲ ماہ حال یہی ہے کہ اس میں بیان کیا گیا ہے کہ اس تار کچ کو تمام ہندوستانی فوج کا کشتیجٹ بائسٹائے انجنیروں اور پلٹن سپر زومائیزنس کے وہاں سے ہندوستان کو جہاز پر روانہ ہو چکا تھا۔

اخبار بدبھیر لکھتے ہیں مدراس میں پھر جوتے کی بابیں لٹکھو شروع ہوئی وہ یہ ہے کہ مسٹر جسٹس فورس صاحب

ہائی کورٹ میں اجلاس کر رہے تھے کہ ایک برسن آیا۔ لارڈ موصوف کے روبرو جوتے پہنے بیٹھ گیا۔ مسٹر جج صاحب منتظم عدالت نے اس شخص سے کہا کہ جوتا اتار۔ اس نے انکار کیا اس لیے انہوں نے صاحب موصوف کے روبرو رپورٹ پیش کی انہوں نے اس پر دو روپیہ جرمانہ کیا۔

عہد نامہ برلن کے دو سو چالیس پرچے چھپے تھے انرا تخماتیات نہایت عمدگی سے چمڑے پر طبع ہوئے تھے ہر صفحہ کو ایک ایک جرمی عہد نامہ اور کئی کئی پرچے کاغذی عہد نامہ کے دیئے گئے تھے۔

اخبارات تار برقی

قسط طنیہ ۱۲ ستمبر۔ مدحت پاشا کو اختیار دیا گیا کہ جزیرہ کریش میں سکونت اختیار کریں۔

درمیان اہل شریا و باغیان کے سخت لڑائی ہوئی ہے باغیان مذکور سخت خون میں مقیم ہیں۔ اسٹریا والو کا نقصان ۴۹۵ آدمی کا ہوا اہل شریا غریب باغیوں کے مورچوں کو اڑانیوالے ہیں۔

برلن ۱۲ ستمبر۔ جرمنی کے پارلیمنٹ کے آجکلے اجلاس میں سودہ قانون بہ مخالفت فرقہ اشتراکین پر مباحثہ ہوا۔

کونٹ شالبرگ حسب نے جو پرنس لبارک حسب کی غیر حاضری میں اسندہ حاکمی کے اصول فرقہ اشتراکین کے اسندہ کی واسطے اختیارات کا فی حوالے جائیں۔ ممبران فرقہ اشتراکین نے یہاں نہیں نے اسکی مخالفت کی۔

لنڈن ۱۸ ستمبر۔ امیر صاحب والی کابل کا ایک غیر قسط طنیہ میں پہنچا ہے۔

لنڈن ۱۸ ستمبر۔ اخبار شاندھ لکھتا ہے کہ سلا افغانستان

کو اس طرح حملہ کرنا چاہتے کہ وہ ہندو کش جنوبی افغانستان کے حکومت لگیزی کے برادر است ماتحت ہو کر طوطی طرح پر ہندوستان کی سرحد بنائی جائے۔

اخبار ایڈورٹائر کا خیال ہے کہ منسٹر انکسٹ انگلستان لارڈ لیٹن صاحب کی تدبیر فلک کی پوری پوری تائید کرے۔

ہندوستان کے پانچ ملین قرضہ میں سے تین ملین ورج رجسٹر کر کے کی تبدیلی کے واسطے حوالہ کر دے گئے ہیں۔

برلن ۱۲ ستمبر۔ جرمنی کے پارلیمنٹ میں سودہ قانون بہ مخالفت فرقہ اشتراکین کی پیش کیا گیا ہے۔

لنڈن ۱۹ ستمبر۔ جرمنی کی بہہ تجویز کہ جن سلطنتوں نے معاہدہ برلن پر دستخط کئے ہیں وہ باجالی کو شریا لٹ معاہدہ کی تعمیل کے واسطے آمادہ کریں ستر وک ہو گئی ہے۔ ہندوستان کے تین اشخاص نے فلورنس کی شرقی کانگریس سے انعام پائے ہیں۔

وینا ۱۸ ستمبر۔ باوجودیکہ ہر طرف سے روکا جاتا ہے پھر بھی سٹریا والے ہر سک و بوسند میں بڑے چلے آتے ہیں۔ اہل شریا نے گریڈ وکر پر قبضہ کر لیا باغیوں نے گریڈ وکر کو چھوڑ دیا اور مذکورہ کو چلے گئے۔ ۱۸ ستمبر کو اہل شریا نے بعد سخت لڑائی کرنے کے نو بزرگ پر قبضہ کر لیا۔

رنگون ۲۰ ستمبر۔ ہائیک اخبارات اعتماد کے ساتھ بیان کرتے ہیں کہ خبر وفات شاہ برہیلہ بنیاد ہے۔ محکمہ لکیزی میں ان کے انتقال کی کوئی خبر نہیں آئی اگرچہ یہ بات غالب معلوم ہوتی ہے کہ شاید شہزادی میں پولیسک وجوہات کے لحاظ سے اسکو پوشیدہ رکھا گیا ہو۔

قسط طنیہ ۲۱ ستمبر۔ روسی غیر نے ٹرکی کے سامنے ایک نیا عہد نامہ پیش وے شرائط جبکہ فیصلہ عہد نامہ

سن اسٹیفنو وینڈناہم برلن میں نہیں پایا جاتا اور
جس میں ہر جگہ جنگ بھی شامل ہے پیش کیا +
روسیوں نے سن اسٹیفنو کو چھوڑ دیا +
وینا - ۲۱ ستمبر - بائینا کے سرکش شہر تزل لا وولزنگ
میں نہایت استحکام کے ساتھ مورچہ بندی کر رہے
ہیں +

لندن - ۲۱ ستمبر - ایک سرکاری مراسلہ سے معلوم
ہوا ہے کہ جزیرہ سیرس کی انگریزی افواج میں پھر بھار
پھیل گیا - اور اب ۱۰۰ سپاہی بیمار پڑے ہیں +
ڈیلی نیوز خبر دیتا ہے کہ فرقہ نہلسٹ روس میں ترقی پاتا
جاتا ہے +

اوڈیسہ میں تمام جلیخانہ کے قیدیوں کے چھوڑ دینے کی
سازش ظاہر ہوئی - فرقہ کاسک کو اعداد ملی ہو +
قصد ملطینیہ - ۲۲ ستمبر - ہفتہ گذشتہ میں امیر کابل کا
سفیر قسطنطنیہ میں پہونچا اور ترکی گورنمنٹ کو روس کے
ساتھ موافقت کر نیکی ترغیب کی خواہش ظاہر کر رہا ہے
روس اور ترکی کے درمیان صلح کے اخیر عہد پیمان
کی بابت خط و کتابت ہو رہی ہے جس میں ہر جگہ جنگ
اور دونوں ملطنتوں میں تجارتی رشتہ متفر کرنے کا
دکڑ ہے +

لندن - ۲۳ ستمبر - لارڈ کارنارون نے بمقام نیوز
سیل ایک پیج میں بیان کیا کہ اگر انگلنڈ افغانستان میں
روسیوں کی کار سازی اور رعب و داب پر بدگمانی کرتا
ہے تو ہمیں ہر کسبوس سے یوپی میں جنگ کو سے تاکہ
ہم افغانستان میں جنگ کرنے سے بچیں - اخبار ڈیلی
نیوز لارڈ موصوف کے رائے کے ساتھ اتفاق ظاہر
کرتا ہے +

معلوم ہوا ہے کہ اب موقع آگیا ہے کہ جو امیر کابل نے انگلنڈ کا
ہتک تمام ہندوستان کے سامنے کیا ہے
اسکا عیوض فوجی طور سے لیا جاوے اگر ایسا نہ ہوا
تو اس کے ضرر رساں نتائج نکلیں گے - یہی معاملہ روس
کے ساتھ خط و کتابت کرنے کا نہیں ہے لیکن گورنمنٹ
ہند کو اپنے طور پر جنگ کرنا چاہئے +

لودیانہ

الوار کے روز ۲۲ اریکے دن کے بعد بڑے زور سے بارش
ہوئی جس سے موسم نے پٹا کھایا بھی صبح کے وقت خشکی ہونے
لگی +
ہفتہ گذشتہ سے بھی اب زیادہ بھار پھیل گیا ہے اور ہفتہ ہمارے
سوتے زیادہ جانیں ملت ہوئیں - عطاروں کو پولیس کی گرفت
ہدایت کی گئی ہے کہ اس موسم میں صاف اور عمدہ ادویات فروخت
کریں +

ججہ کے روز گورنمنٹ اسکول سے مبلغ مایہ کاری جو منشی
محمد حسن صاحب مدرس ریاضی کے تخیل میں تھے چوری گئے -
سنا ہے کہ چونکہ اس اسکول کا گرفتار ہو کر کوئی منشی محمد حسن نے اپنی بیتر
کے ایک خانہ میں دس روپیہ رکھے تھے تحقیقات پیش ہو رہی +
ہمارے ایک شہر کی کارپانٹ صاحب کھینچے ہوئے ہفتہ میں
نجات میر الدین صاحب عرف گڈے شاہ مہینہ پور کپٹی نے
ایک پنہنہ قوم پر ایک روپیہ چرمانہ کر دیا تفصیل جسکی
یہ ہے کہ ممبر صاحب موصوف نے ایک شخص کا چلان
بدین علت کیا کہ تمہاری گاڑی تمہارے دروازہ کے
سامنے ٹھک میں کیوں کھڑی رہی - مصنوعی مجرم
نے اس امر کے گواہ پیش کئے کہ وہ گاڑی میری نہ تھی
اور نہ میری گاڑی پر بلکہ جسکی گاڑی تھی اسکو بھی مجرم
ہند کو اپنے ہمراہ لگایا اور مالک گڈی نے اقرار کیا کہ گاڑی

میری پر لگا ہے ویر چرمانہ ہو گیا اور گاڑی کا مالک صاف چلا آیا -
مجھ کو یہ معلوم نہیں کہ اس شخص سے کیا بھار ہو رہی لیکن
اتنا ضرر معلوم ہے کہ وہ بے جرم مجرم قرار دیا گیا +
خواب جھٹکی کشن بہادر نے تالاب کے پانی کے لگانے
کا حکم دیدیا ہے اور پانی پڑانے طریقہ سے نکالا جاتا ہے +

اشتہار

انچرچ مشن ملتان

ناظرین کو معلوم ہو کہ اس مشن میں دولایق وفاق معلوم
درکار ہیں - ایک مدرسوں کے لئے اور دوسری زنانوں
کے واسطے درخواست معتمد کار گزار کی سہ کر رہا ہے
کے پاس بھیجی جائے +

اشتہار

الطالع عام کے لئے شتہ کیا جاتا ہے کہ سہمی رحیم بخش
عرصہ دس برس سے ہماری دوکان لنگی کا محر تھا اور ہر ایک
امورات دوکان سے وہ اس عرصہ میں واقف ہو گیا تھا
اب چونکہ ۱۹ ستمبر شتہ کو باعث بدیانتی وہ صولجہ
دہی و نقصان رسائی اس سے استغفایا گیا اور دوکان
سے نکال لایا سو اس لئے عام و خاص کو گاہ کیا جاتا ہے
کہ اب اسکا ہماری دوکان سے کچھ بھی تعلق نہیں رہا
اگر وہ ہمارے نام یا ہماری دوکان کے نام کوئی معاملہ
کسی جگہ لین دین کا کرے یا ہمارے نام سے کوئی رقم وصول
کرے تو وہ مجرمانہ ہوگی + آف
منشی نظام الدین محمد بخش لودیانہ

امریکنیشن پریس لودیانہ میں پادری کیل سو صفا کے اہتمام سے چھپا